

Motion on Jerusalem

United Cities and Local Governments, gathered on the occasion of its World Council meeting in Hangzhou on 9 December 2017, affirms:

- The recognition of the status of Jerusalem, defined by international law and conforming to different resolutions;
- The conviction that the rights of the Palestinian people should be recognized and a global solution found;
- That any solution proposed should foster peace and cohesion for the inhabitants, and should not feed hate or division;
- That the peace process should be protected peace process and any measure that would put it in jeopardy should be avoided;
- That no decision on this topic should be taken unilaterally.

We, local and regional governments gathered in UCLG, reaffirm the supremacy of international law to stabilize international relations, put an end to conflict and maintain the special status of Jerusalem.

We, local and regional governments gathered in UCLG, reaffirm the supremacy of international law to stabilize international relations, put an end to conflict and maintain the special status of Jerusalem.

Motion Jérusalem

Cités et Gouvernements Locaux Unis réuni à l'occasion de son Conseil Mondial à Hangzhou le 9 décembre 2017, réaffirme :

- Son attachement au statut de Jérusalem, défini par le droit international et conformément aux différentes résolutions ;
- La conviction que les droits du peuple palestinien doivent être reconnus et qu'une solution globale doit être trouvée.
- Les aspirations des parties doivent être également prises en compte et des solutions globales négociées ;
- Ces solutions doivent être facteurs de paix et de cohésion pour les habitants, elles ne doivent alimenter ni la haine, ni la division ;
- Ces solutions ont vocation à faire aboutir le processus de paix et non pas le fragiliser encore plus ;
- Aucune décision à ce sujet ne devrait être prise unilatéralement.

Les gouvernements locaux et régionaux réaffirment donc la primauté du droit international pour stabiliser les relations internationales, mettre fin aux conflits et maintenir le statut particulier de Jérusalem.

Moción Jerusalén

Ciudades y Gobiernos Locales Unidos, reunido en ocasión de su Consejo Mundial en Hangzhou el 9 de diciembre de 2018, reafirma:

- Su compromiso con el estatus de Jerusalén, definido por el Derecho Internacional y en conformidad con las diferentes resoluciones;
- La convicción de que los derechos del pueblo palestino deber ser reconocidos y que debe encontrarse una solución global;
- Las aspiraciones de las partes deben tenerse en cuenta de forma igualitaria, y las soluciones deben negociarse globalmente;
- Estas soluciones deben ser factores de paz y de cohesión para los habitantes, y no deben alimentar el odio ni la división;
- La finalidad de estas soluciones es la de dar lugar a un proceso de paz y no fragilizarlo aún más;
- No debería tomarse ninguna decisión unilateral en este ámbito.

Los gobiernos locales y regionales reafirman la primacía del derecho internacional para estabilizar las relaciones internacionales, poner fin a los conflictos y mantener el estatus particular de Jerusalén.